

" Nëse je një grua që ka nevojë për ndihmë, nëse dikush ka ushtruar dhunë mbi ty, nëse të duhen informacione kontakto Centro AntiViolenza (Qendrën Kundër Dhunës ). Aty mund të gjesh mënyrën për të bërë një bashkëbisedim, për të marrë informacione të nevojshme, konsultime dhe nëse je në rrezik për jetën mund të gjesh dhe një vend banimi për ty dhe fëmijët e tu. "

Если тебе нужна помощь, если ты была изнасилована и тебе нужна информация, звони в центр «Против насилия». Тебе предоставят информацию, беседы, консультацию, и, если ты в опасности, кров для тебя и твоих детей.

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة أو تعرضت للعنف و تخصصك معلومات إتصلي بأحد مراكز ضد العنف يمكنك أن تجدي من يحاورك و يعطيك المعلومات و النصائح و إذا كنت معرضة للخطر فسنقوم بإيوائك أنت و أبنائك لمدة محددة

## ...PARLIAMONE INSIEME

### un riferimento certo e sicuro

*Ai Comuni compete la promozione e il sostegno di interventi rivolti a case e centri antiviolenza che hanno come obiettivo prioritario l'accoglienza e l'ascolto di donne, anche con figli, minacciate o vittime di violenza fisica, sessuale, psicologica e di costrizione economica.*



Assessorato alla Promozione delle politiche sociali e di quelle educative per l'infanzia e l'adolescenza.  
Politiche per l'immigrazione. Sviluppo del volontariato, dell'associazionismo e del terzo settore.



# LA VIOLENZA SULLE DONNE UN FENOMENO INVISIBILE

“Se hai bisogno di aiuto, se hai subito violenza, se ti servono informazioni contatta un centro anti violenza.

Ti può offrire: colloqui, informazioni, consulenza e se sei in pericolo, ospitalità temporanea per te e per i tuoi figli.”

 **CASE**  
delle **DONNE**  
e Centri  
Anti violenza  
dell'Emilia  
Romagna

Ako si \_ena kojoj je potrebna pomo\_, ako trpi\_ nasilje, ako \_eli\_ informacije kontaktiraj jedan od centara protiv nasilja. Tamo \_e\_ na\_i prostor za razgovor, informacije, savjete e ako si u opasnosti privremeni smje\_taj za tebe i tvoju djecu.

If you are a woman in need for help, if you were subjected to any kind of violence, if you need information, contact an antiviolence centre. You can find someone to talk to, information, counselling and if you are in danger you can find a temporary shelter for you and your children.

“Si vous êtes une femme et que vous avez besoin d'aide, si vous êtes victime de violence, si vous avez besoin d'informations, contactez un Centre anti-violence. Vous y trouverez toute l'aide nécessaire, des conseils et des consultations de même qu'un hébergement temporaire en cas de danger pour vous et vos enfants. ”

¿ Eres una mujer que necesita ayuda ? Si has sufrido violencia, si tienes necesidad de información ponte en contacto con un Centro antiviolencia. Allí podrás encontrar quien te escuche; información; consultas especializadas. Si estás en peligro encontrarás alojamiento temporal para ti y para tus hijas/os. ”

## VIOLENZA SULLE DONNE

### I Centri antiviolenza

*Con la legge regionale n. 2 del 2003 la Regione promuove la cittadinanza sociale e riconosce nei Comuni i garanti della realizzazione del sistema locale dei servizi sociali.*

## I CENTRI ANTIVIOLENZA: PER TE, INSIEME A TE

### ● **Prima Accoglienza**

La donna può telefonare o rivolgersi direttamente presso il Centro: troverà una operatrice o una volontaria che raccoglierà le sue richieste.

### ● **Percorsi di accoglienza e di sostegno**

I Centri offrono una serie di colloqui, attraverso i quali mettere a fuoco i bisogni della donna e instaurare con lei una relazione che la sostenga nell'affrontare le difficoltà causate dalla situazione di violenza.

### ● **Percorsi di ospitalità**

Quando la donna, insieme ai suoi figli, deve allontanarsi dalla propria casa, può essere ospitata, temporaneamente, nei Centri dotati di case rifugio.

### ● **Percorsi di uscita dalla violenza**

Sia nei percorsi di accoglienza che di ospitalità, si predispone, insieme alla donna, un progetto personalizzato di uscita dalla violenza che, su richiesta della donna, potrà prevedere anche forme di sostegno psicologico, gruppi di sostegno o auto-aiuto, consulenza legale e aiuto nella ricerca e/o nel rafforzamento del lavoro, spesso perso a causa della violenza.

### ● **Lavoro di rete**

Un costante lavoro di rete con la realtà circostante, come scuole, università, ospedali, strutture sanitarie e sociali, forze dell'ordine ed enti locali. Contatti a livello nazionale e internazionale con altri Centri antiviolenza.

## ALTRE ATTIVITÀ DEI CENTRI ANTIVIOLENZA

### ● **Formazione e aggiornamento**

Formazione e aggiornamento, attraverso seminari e percorsi formativi, sulle tematiche relative alla violenza alle donne, ai diritti delle donne e alle politiche a favore delle donne.

### ● **Prevenzione e sensibilizzazione**

Prevenzione, sensibilizzazione e informazione sul territorio, anche attraverso iniziative pubbliche, sul valore della differenza di genere, sulle discriminazioni e sulla violenza contro le donne.

### ● **Convegni e attività di ricerca**

Promozione di convegni locali e nazionali, in particolare nel 1996 e nel 2003 vi sono stati due Convegni Nazionali dei Centri Antiviolenza e delle Case delle Donne. Promozione di progetti europei. Attività di ricerca, documentazione, produzione di dati al fine di conoscere meglio e combattere il fenomeno della violenza contro le donne.

# Ecco i Centri antiviolenza dell'



## Bologna Casa delle donne per non subire violenza

Via dell'Oro, 3 - 40124 Bologna  
Tel.051-333173 fax 051-3399498  
casadonn@women.it - www.casadonne.it  
orari: dal lunedì al mercoledì dalle 9.00 alle 18.00  
giovedì e venerdì dalle 9.00 alle 13.00  
Segreteria telefonica 24h



## Bologna Sos Donna

Via Saragozza, 221/B - 40134 Bologna  
Tel.051-434345 fax 051-4334972  
sosdonna@libero.it  
orari: lunedì, martedì, venerdì: dalle 20.00 alle 23.00  
giovedì: dalle 15.00 alle 17.30  
Segreteria telefonica 24h



## Faenza SOS Donna

Via Laderchi, 3 - 48018 Faenza (RA)  
Tel.0546-22060 fax 0546-21504  
info@sosdonna.com - <http://www.sosdonna.com>  
orari: lunedì e venerdì 14.30 - 18.30  
martedì, mercoledì e giovedì 9.00 -13.00  
Segreteria telefonica 24h



## Ferrara Centro Donna Giustizia

Via Terranuova, 12/B - 44100 Ferrara  
Tel.0532-410335 fax 0532-247440  
donnaigiustizia.fe@libero.it  
<http://www.comune.fe.it/associa/cdg>  
orari: lunedì - venerdì 9.00 - 12.30 e 15.30 -19.00 - sabato 9.00 -12.00  
Segreteria telefonica 24h



## Forlì Filo donna

Via E. Curiel, 51 c/o Circostrizione, 5 - 47100 Forlì  
Tel. e fax 0543-552855  
filodonna@libero.it  
orari: solo su appuntamento  
Segreteria telefonica 24h



## Imola La Cicoria

Via Venturini 4 Reparto, 8 - 40026 Imola (BO)  
Tel.0542-604608 - cell.333-2197061 fax 0542-41837  
alisav@libero.it  
orari: dal lunedì al venerdì dalle 12.00 alle 17.00

# Emilia Romagna a cui puoi rivolgerti



ASSOCIAZIONE  
CASA DELLE DONNE  
CONTRO LA VIOLENZA  
ONLUS

## Modena Centro contro la violenza alle donne

Via del Gambero, 77 - 41100 Modena  
Tel.059-361050 fax 059-361369  
mostmodena@virgilio.it  
orari: lunedì, mercoledì, giovedì dalle 9.00 alle 13.00  
martedì, giovedì, venerdì dalle 15.00 alle 19.00  
Segreteria telefonica 24h



Associazione no-profit O.N.L.U.S.  
CENTRO ANTIVIOLENZA

## Parma Centro antiviolenza

Vicolo Grossardi, 8 - 43100 Parma  
Tel.0521-238885 fax 0521-238940  
acavpr@libero.it - <http://www.acavpr.it>  
orari: lunedì 9.00-16.00 - martedì 9.00-13.00 e 14.30-18.30  
mercoledì 9.00 -13.00 - giovedì 9.00 -13.00 e 15.00 -19.00 - venerdì 9.00 -13.00  
Segreteria telefonica 24h



## Piacenza "La Città delle donne" - Telefono Rosa Piacenza

c/o Centro per le famiglie - Galleria del sole, 2/G - 29100 Piacenza  
Tel.0523-593333  
telefonorosapiacenza@libero.it  
orari: lunedì e mercoledì 20.00 - 22.00  
martedì 15.00 -17.30 - venerdì 9.00 -11.00  
Segreteria telefonica attiva 24h



## Ravenna Linea Rosa

Via Mazzini, 57/a - 48100 Ravenna  
Tel. e fax 0544-216316  
linearosa@racine.ravenna.it - <http://www.linearosa.it>  
orari: dal lunedì al venerdì 9.00-19.00  
sabato 9.00 -12.00 - mercoledì anche 21.00 - 23.00 su appuntamento  
Segreteria telefonica 24h

### Russi P.zza Farini, 35

Tel.0544-583901  
linearosa-russi@racine.ra.it  
orari: martedì 9.00 -13.00  
tutti gli altri giorni trasferimento di chiamata alla sede di Ravenna  
Segreteria telefonica 24h



## Reggio Emilia Casa delle donne-Associazione Nondasola

Via Melegari, 2/A - 42100 Reggio Emilia  
Tel.0522-921380-920882 fax 0522-920882  
info@nondasola.it oppure - <http://www.nondasola.it>  
orari: dal lunedì al venerdì 9.00 -13.00 e 15.00 -18.00  
sabato: 9.00 -12.00  
Segreteria telefonica 24h

# VIOLENZA: IMPARIAMO A RICONOSCERLA, IMPARIAMO A DIFENDERCI

- **La violenza domestica** comprende varie forme: violenza fisica, psicologica, economica, sessuale, spesso diversamente combinate e associate tra loro; esiste inoltre una violenza assistita, subita dai figli presenti durante i maltrattamenti agiti sulla madre.
- **La violenza fisica** (pugni, calci, schiaffi, uso di armi, forme di sequestro, ecc.) è la più visibile e, forse, anche la più facile da denunciare.
- **La violenza psicologica** (sistematiche umiliazioni, svalorizzazioni, minacce, restrizione della libertà, isolamento, soprusi, ecc.) può accompagnare altre forme di violenza o presentarsi da sola e produrre danni ugualmente gravi per la sua continuità e la capacità di attaccare il senso di sé della donna.
- **La violenza economica** (sottrazione dello stipendio, appropriazione o controllo degli averi personali, esclusione dalla gestione delle risorse della famiglia, impedimento a trovare o mantenere lavoro, ecc.) realizza il completo controllo del partner sulla possibilità di autonomia della donna. È una delle armi di ricatto più utilizzate: il marito le fa sentire "che lei non potrà farcela" a mantenere i figli, né se stessa.
- **La violenza sessuale** (stupro, aggressioni sessuali, imposizione di pratiche sessuali indesiderate, rapporti sessuali subiti, ecc.) è frequente anche all'interno della famiglia e consiste in ogni forma di prevaricazione sessuale; può avvenire attraverso una violenza fisica, oppure con ricatti e minacce molto forti. In ogni caso non c'è il consenso dell'altra, della compagna, della moglie. Più difficile da riconoscere quando avviene nella famiglia perché l'idea del "dovere coniugale" rende difficile identificare una imposizione di questo genere.

## CONSEGUENZE DELLA VIOLENZA

- **Conseguenze per le donne:** fra le più frequenti è la perdita di autostima, da cui consegue passività, debolezza, incapacità di prendere decisioni. La violenza domestica può annientare il senso di sicurezza e la fiducia in se stessa. Le donne che subiscono violenza hanno condizioni di salute fisica e psichica peggiori rispetto alla media.
- **Conseguenze per i bambini:** la violenza vissuta e assistita ostacola un normale attaccamento nei confronti dei genitori e produce difficoltà a legarsi emotivamente agli altri. Questo può bloccare lo sviluppo di capacità e abilità consone all'età.
- **Conseguenze per gli adolescenti:** può rendere più difficile la conquista dell'autonomia, che è tipica di questo periodo o esporre al rischio di gravidanze/matrimoni precoci. Può compromettere la capacità di instaurare relazioni adulte improntate all'ascolto, all'aiuto reciproco, alla soluzione non violenta dei problemi, alla mediazione. Spesso l'adolescente, soprattutto se maschio, si identifica con la figura del padre maltrattante, perché sentita più forte e potente, perdendo così il rispetto verso la madre e più in generale verso le figure femminili.